



SV Bruksanvisning

LÄS NOGA FÖRE ANVÄNDNING

FÖRBEREDELSE och UPPARBETNING

OMFATTNING

De här anvisningarna gäller för alla SHOFU återanvändbara slipmedel och polerare för intraoralt bruk. Alla SHOFU roterande instrument för intraoralt bruk ska rengöras och steriliseras enligt de här anvisningarna före första användningen och varje påföljande användning.

VARNINGAR

1. För att undvika korrosion hos instrumenten får desinfektionsmedel som innehåller klor inte användas.
2. Undvik alla temperaturer över 135 °C.

BEGRÄNSNINGAR AVSEENDE BEARBETNINGEN

Instrumentens livslängd avgörs av slitage och skador under användningen. Använd inte skadade eller defekta instrument dvs. med korrosion, ytskador, deformation, smuts eller skaft som är frilagt etc.

ANVISNINGAR

● Initial behandling vid användningsplatsen

För återanvändning: Påbörja rengöringsprocessen inom en timme efter avslutad användning intraoralt. Intorkade föroreningar är svåra att avlägsna och försvårar rengöringen.

● Rengöring: Maskinell

Placera instrumenten i ett borrställ (t.ex. Bur Block) och ställ det i diskdesinfektorn. Kör därefter rengöringsprogrammet.

Tabell. Parametrar för rengöring

Process-kemikalier	Alkaliskt rengöringsmedel, DR. WEIGERT neodisher® FA 0,5 %
Vattenkvalitet	Kranvatten som uppfyller kriterierna för respektive land.
Vattenkvalitet för slutsköljning	Helt demineraliserat vatten
Cykelparametrar	- 4 min. fördiskning med kallt vatten - Tömning - 5 min. diskning med neodisher® FA 0,5 % - Tömning - 3 min. neutralisering med varmt vatten (> 40 °C) - Tömning - 2 min. mellansköljning med varmt vatten (> 40 °C) - Tömning
Elektrisk ledningsförmåga hos sköljvattnet efter slutsköljningen	< 79 µS/cm [※]

- Bruksanvisningen från tillverkaren av diskdesinfektorn måste iakttas. Diskdesinfektorns maximala lastkapacitet får inte överskridas.
- Iakttag bruksanvisningen från tillverkaren av processkemikalierna angående koncentration, temperatur och kontakttid.

※Koncentrationen av resterna från processkemikalierna är mindre än 87 ppm.

●Desinfektion: Maskinell

Placera instrumenten i ett borrställ (t.ex. Bur Block) och ställ det i diskdesinfektorn[※]. Kör därefter värmedesinfektionsprogrammet enligt bruksanvisningen från tillverkaren av diskdesinfektorn. Bibehåll i hett vatten vid 90 °C eller högre i minst 5 minuter (A_0 värde > 3000).

※Diskdesinfektorn måste uppfylla EN ISO 15883.

●Torkning

Torka instrumenten med en torkduk som inte släpper ifrån sig fibrer.

- Instrumenten måste torkas fullständigt före autoklavering. Restvatten kan leda till punktkorrosion eller otillräcklig sterilisering.

●Inspektion

Okulärgranska för att kontrollera att all debris är borta. Upprepa cykeln vid behov. Använd inte instrumenten om skada eller defekt upptäcks som skulle kunna förhindra korrekt drift dvs. korrosion, ytskador, deformation och smuts etc.

●Förpackning

Förpacka instrumenten i påsar som är validerade för sterilisering (t. ex. VP Stericlin).

●Sterilisering

Använd följande cykel för autoklavering som uppfyller EN 13060 alternativt EN 285.

Typ av cykel	Hålltid (minuter)	Temperatur	Torkningstid (minuter)
Förvakuum (3 gånger)	3	134 °C	10

- Bruksanvisningen från tillverkaren av sterilisatorn måste iaktas. Deras max-last får inte överskridas.

●Förvaring


Förvara instrumenten i steriliseringspåsar tills de behövs.

VALIDERINGS-VILLKOR

Maskinell rengöring	Sterilisering (uppfyller EN ISO 17665)
Diskdesinfektor: Miele G 7735 CD Program: Vario TD (rengöringssteg) Rengöringsmedel: DR. WEIGERT neodisher® FA 0,5 % Sköljning: 2 min. med varmt vatten (> 40 °C)	Autoklav: MMM 6-6-6 Selectomat HP Steriliseringspåse: VP Stericlin Förvakuum: 3 gånger Hålltid halv cykel: 1,5 min. Steriliseringstemperatur: 134 °C Torkningstid: 10 min.

 SHOFU INC.

11 Kamitakamatsu-cho, Fukuine, Higashiyama-ku,
Kyoto 605-0983, Japan
www.shofu.com

 SHOFU DENTAL GmbH
Am Brüll 17, 40878 Ratingen, Germany